



منظمة الأغذية  
والزراعة  
للأمم المتحدة

联合国  
粮食及  
农业组织

Food  
and  
Agriculture  
Organization  
of  
the  
United  
Nations

Organisation  
des  
Nations  
Unies  
pour  
l'alimentation  
et  
l'agriculture

Organización  
de las  
Naciones  
Unidas  
para la  
Agricultura  
y la  
Alimentación

## COMMISSION DES MESURES PHYTOSANITAIRES

### Deuxième session

Rome, 26 – 30 mars 2007

Fonds fiduciaire de la CIPV: Budget pour 2007

Point 10.5.4 de l'ordre du jour provisoire

### I. Budget pour 2006

1. Les contributions et dépenses afférentes au Fonds fiduciaire de la CIPV pour 2006 sont examinées dans le document CPM 2007/7, correspondant au point 10.5.2 de l'ordre du jour. Le montant qui peut être reporté sur 2007 est de l'ordre de 350 000 dollars EU.

### II. Budget pour 2007

2. Conformément aux directives financières relatives au Fonds fiduciaire de la CIPV, les estimations budgétaires ont été examinées par le Groupe de travail informel sur la planification stratégique et l'assistance technique (PSAT) à sa réunion annuelle d'octobre 2006.

3. Le PSAT a établi un ordre de priorité pour les activités du projet de plan opérationnel de la CIPV, et, ce faisant, il a ramené de 4,33 à 3,5 millions de dollars EU les dépenses estimatives nécessaires pour répondre aux besoins actuels du plan stratégique, le deuxième chiffre correspondant à une estimation, en octobre 2006, des disponibilités du budget ordinaire de la FAO, du Fonds fiduciaire de la Commission européenne, de la contribution des États-Unis au Programme des cadres associés et au report prévu des montants du Fonds fiduciaire de la CIPV. (Note: En ce qui concerne le Fonds fiduciaire pour le budget de la CIPV en 2007, le PSAT a supposé que les crédits du budget ordinaire de la FAO alloués seraient inchangés en 2007 par rapport à 2006).

Par souci d'économie, le tirage du présent document a été restreint. MM. les délégués et observateurs sont donc invités à ne demander d'exemplaires supplémentaires qu'en cas d'absolue nécessité et à apporter leur exemplaire personnel en séance.  
La plupart des documents de réunion de la FAO sont disponibles sur l'Internet, à l'adresse [www.fao.org](http://www.fao.org)

4. Conformément à la décision prise par la CMP à sa première session, le Secrétariat a préparé le budget 2007 du Fonds fiduciaire de la CIPV pour approbation, les fonds étant alloués en fonction des priorités (besoins).
5. Il est à noter qu'à ce jour (décembre 2006), rien n'indique qu'il y ait une quelconque contribution de parties contractantes au Fonds fiduciaire en 2007 et toutes les activités prévues existent parce que l'on a pu procéder au report de fonds de 2006.
6. On trouvera au Tableau 1 (Annexe 1) l'allocation proposée de crédits au Fonds fiduciaire de la CIPV pour 2007.
7. La CMP est invitée:
  1. à *prendre note* du report prévu de fonds de 2006 au Fonds fiduciaire de la CIPV pour 2007;
  2. à *accepter* les allocations proposées de crédits au Fonds fiduciaire de la CIPV pour les diverses activités, présentées au Tableau 1;
  3. à *noter* qu'en décembre 2006, le Secrétariat n'avait reçu des parties contractantes aucune indication quant à leur intention de contribuer au Fonds fiduciaire en 2007;
  4. à *encourager activement* les parties contractantes à contribuer au Fonds fiduciaire de la CIPV.

## Annexe 1

Note: le budget a été préparé sur la base de l'allocation de fonds aux orientations stratégiques du Plan stratégique actuel.

**Tableau 1. Allocations de fonds proposées pour le Fonds fiduciaire de la CIPV au titre de l'année 2007 (dollars EU)**

<b>Recettes (dollars EU)</b>		
Report		350 000
Moins 6 pour cent de frais généraux		21 000
<b>Total</b>		<b>329 000</b>
<b>Dépenses (dollars EU)</b>		
	<b>Activité</b>	
	Orientation 1 - Participation à des groupes techniques et à des groupes de travail d'experts	50 000
	Orientation 2 - Échange d'informations - participation à des ateliers et publication de documents	50 000
	Orientation 4 - Ateliers régionaux sur les projets de NIMP	79 000
	Orientation 4 - Ateliers régionaux sur le renforcement des capacités	25 000
	Orientation 4 - Participation à la deuxième session de la CMP	100 000
	Orientation 4 - Groupe de travail sur l'outil d'ECP	25 000
<b>Total</b>		<b>329 000</b>

#### **Orientation stratégique 1 - Participation à des groupes techniques et à des groupes de travail d'experts du Comité des normes**

Le crédit de **50 000 dollars EU** aidera à financer quatre groupes techniques et un groupe de travail d'experts (coût budgétaire total: environ 90 000 dollars EU).

#### **Orientation stratégique 2 - Échange d'informations**

Il est prévu de tenir un atelier régional afin d'instruire les utilisateurs nationaux au sujet de la participation au Portail phytosanitaire international en vue d'aider les parties contractantes à s'acquitter de leurs obligations de communication de données découlant de la CIPV. Un crédit de **25 000 dollars EU** (coût estimatif total: 50 000 dollars EU) a été prévu afin d'aider à financer la participation de pays en développement (6 ou 7 participants). Les **25 000 dollars EU** restants serviront à financer la publication de documents de plaidoyer de la CIPV et le Manuel des échanges d'informations de la CIPV.

#### **Orientation stratégique 4 - Ateliers régionaux d'examen de projets de NIMP**

Le crédit de **79 000 dollars EU** (s'ajoutant à 50 000 dollars EU fournis par l'Union européenne) financera 3 à 4 ateliers régionaux d'examen de projets de NIMP pendant la période de consultation par les pays en 2007.

#### **Orientation stratégique 4 - Ateliers régionaux sur le renforcement des capacités**

Un atelier régional sur le renforcement des capacités en matière d'analyse du risque phytosanitaire, d'ECP et de NIMP est prévu pour 2007. Un montant de **25 000 dollars EU** a été affecté au financement de ces activités (coût total estimatif: 45 000 dollars EU).

#### **Orientation stratégique 4 - Participation à la CMP**

Le crédit de **100 000 dollars EU** permettra de financer les frais de voyage (y compris l'indemnité journalière de subsistance) de quelque 28 participants à la deuxième session de la CMP (calculé sur la base de la moyenne de 3 500 dollars EU par personne en 2006).

**Orientation stratégique n° 1 - Groupe de travail sur l'outil d'ECP**

La somme de **25 000 dollars EU** a été allouée pour une réunion du Groupe de travail sur la révision de l'outil d'ECP (coût total estimatif: 40 000 dollars EU).